

## BLACK CHAI

wird zertifiziert durch/ certified by:  
bio.inspecta AG, Frick (CH)

### Verkaufseinheiten / Sales Units

#### Teebeutel à 2.5g / Teabags à 2.5g

20er Kartonbox / Paperboard pack with 20 tea bags:  
100er Karton / Cardboard box with 100 tea bags:

### Sirocco-Art-Nr. / Sirocco item no.

### EAN Code

412  
392

7611864004122  
7611864003927



#### Offentee / Loose tea

Beutel à 250g / pouches of 250g:  
Dose à 25g / Tin with 25g:  
Dose à 120g / Tin with 120g:  
Dose à 400g / Tin with 400g:

4620  
5120  
5122  
5124

7611864046207  
7611864051201  
7611864051225  
7611864051249

| Produkt-Beschrieb                                                                     | Product specification                                                              | Description du produit                                                                      | Descrizione del prodotto                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Mischung aus Schwarztee und Gewürzen                                                  | Blend of black tea and spices                                                      | Mélange de thé noir et d'épices                                                             | Miscela di tè nero e spezie                                                                    |
| Zutaten                                                                               | Ingredients                                                                        | Ingrédients                                                                                 | Ingredienti                                                                                    |
| Schwarzer Tee*, Ingwer*, Zimt*, Kardamomsaat*, Nelken*, Kardamom*, schwarzer Pfeffer* | Black tea*, ginger*, cinnamon*, cardamom seeds*, cloves*, cardamom*, black pepper* | Thé noir*, gingembre*, cannelle*, graines de cardamome*, girofle*, cardamome*, poivre noir* | Tè nero*, zenzero*, cannella*, semi di cardamomo*, chiodi di garofano*, cardamomo*, pepe nero* |

| *aus zertifiziertem biol. Anbau                                                                                    | *certified organic                                                      | *biologique certifié                                                                   | *da coltura biologica certificata                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Ursprungsland                                                                                                      | Origin                                                                  | Pays d'origine                                                                         | Paese di origine                                                           |
| Indien                                                                                                             | India                                                                   | Inde                                                                                   | India                                                                      |
| Zubereitung                                                                                                        | Preparation                                                             | Préparation                                                                            | Preparazione                                                               |
| Mit heissem (95-100°C) Wasser (bis max. 3 dl) aufbrühen, 3-5 Minuten ziehen lassen                                 | Brew with hot (95-100°C) water (up to max. 3 dl), brew time 3-5 minutes | Préparer avec de l'eau (max. 3 dl) très chaude (95-100°C), laisser infuser 3-5 minutes | Lasciare in infusione in acqua (max. 3 dl) calda (95-100°C) per 3-5 minuti |
| Ernährung                                                                                                          | Nutrition                                                               | Alimentation                                                                           | Alimentazione                                                              |
| Allergene   Allergens   Allergène   Allergeni (SR 817.022.16 und 1169/2011/EG):<br>Vegan   vegan   vegan   vegano: |                                                                         |                                                                                        | Nein   No   Non   No<br>Ja   Yes   Oui   Si                                |

| Weitere Informationen                | Further Information                                                                                                                                                                                                                                                              | Informations supplémentaires | Ulteriori informazioni |
|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|------------------------|
| Lebensmittelsicherheit:              | Das Produkt entspricht den allgemeinen lebensmittelrechtlichen Regelungen (SR 817.02, SR 817.022.12 und 178/2002/EG).                                                                                                                                                            |                              |                        |
| Kennzeichnung                        | Die Kennzeichnung entspricht der Schweizer Verordnung LIV SR 817.022.16. Andere Kennzeichnungsvorschriften ist in der Verantwortung der jeweilige Importeure und/oder Wiederverkäufer.                                                                                           |                              |                        |
| Pestizide:                           | Höchstmengen für Pestizide entsprechen der SR 817.021.23, SR 910.18 und 834/2007/EG in der aktuellen Fassung.                                                                                                                                                                    |                              |                        |
| Bestimmte Kontaminaten & Mykotoxine: | Höchstmengen für Kontaminaten und Mykotoxine entsprechen der SR 817.022.15 und 2023/915/EU in der aktuellen Fassung.                                                                                                                                                             |                              |                        |
| Gentechnologie:                      | Nach unserem Wissenstand und gemäss den uns vorliegenden Bestätigungen unserer Anbauer und Rohstofflieferanten, können wir bestätigen, dass die Produkte kein GMO enthalten und nicht danach zu kennzeichnen sind (SR 817.022.51, SR 817.022.16, 1829/2003/EG und 1830/2003/EG). |                              |                        |
| Food Safety:                         | The product is in line with the general food law regulations (Swiss law 817.02, Swiss law 817.022.12 and 178/2002/EG)                                                                                                                                                            |                              |                        |
| Labeling                             | The labeling complies with the Swiss regulation LIV SR 817.022.16. Other labeling requirements is the responsibility of the respective importers and/or resellers.                                                                                                               |                              |                        |
| Pesticide:                           | The maximum of defined pesticide are regulated by Swiss law 817.021.23, Swiss law 910.18 and 834/2007/EC in the recent version.                                                                                                                                                  |                              |                        |
| Special contamination & mycotoxines: | The maximum of defined contaminants and mycotoxins are regulated by Swiss law 817.022.15 and 2023/915/EU in the recent version.                                                                                                                                                  |                              |                        |
| Gene technology:                     | According to our knowledge and the statements of our suppliers we can confirm that the product does not contain GMO and therefore does not need a labeling according to these regulations Swiss law 817.022.51, Swiss law 817.022.16, 1829/2003/EC und 1830/2003/EC.             |                              |                        |

| Mindesthaltbarkeit            | Best before                       | A consommer avant                      | Da consumarsi entro                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|
| 30 Monate ab Produktionsdatum | 30 months from date of production | 30 mois après la date de production    | 30 mesi dalla data di produzione      |
| Lagerung                      | Storage                           | Stockage                               | Conservazione                         |
| Kühl und trocken lagern       | Keep in a cool and dry place      | Conserver dans un endroit frais et sec | Conservare in luogo fresco e asciutto |

Diese Produktdaten werden von A. Kuster Sirocco AG in enger Zusammenarbeit mit den Lieferanten/Produzenten bereitgestellt und laufend aktualisiert. Dennoch können Produkte Rezeptänderungen unterliegen. Massgeblich sind die Angaben auf der Produktverpackung.

These product data are provided by A. Kuster Sirocco AG in close cooperation with the suppliers/producers and are updated continuously. Nevertheless products are subject to recipe changes. Decisive are the details on the products packaging.